

Stadt Dietikon

Abstimmungsprotokoll der Gemeindeabstimmung vom 28. September 2025

Revision Gemeindeordnung

Anzahl Stimmberechtigte	11'709
Eingegangene Stimmzettel	4031
Davon	
	Ja 3351
	Nein 605
	Leer 74
	Ungültig 1

Die Vorlage ist somit angenommen.

Rechtsmittel:

Gegen diese Beschlüsse kann, von der Veröffentlichung an gerechnet, beim Bezirksrat Dietikon, Bahnhofplatz 10, 8953 Dietikon, wegen Verletzung von Vorschriften über die politischen Rechte innert 5 Tagen schriftlich Rekurs in Stimmrechtssachen (§ 19 Abs. 1 lit. c i.V.m. § 19b Abs. 2 lit. c sowie § 21a und § 22 Abs. 1 VRG) sowie im Übrigen innert 30 Tagen Rekurs (§ 19 Abs. 1 lit. a und d i.V.m. § 19b Abs. 2 lit c sowie § 20 und § 22 Abs. 1 VRG) erhoben werden. Die Rekurschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss ist, soweit möglich, beizulegen.

Baugespann

Bauherrschaft: Somnium Immobilien AG, Brunnwiesenstrasse 6, 8157 Dielsdorf
Teilabbruch und Wiederaufbau mit 6 Wohneinheiten (ohne Aussteckung), Gebäude Assek-Nr. 85, Grundstück Kat.-Nr. 12283, Badenerstrasse 4, 8953 Dietikon (Kernzone K2).

Planauflage

Die Pläne liegen auf dem Bauamt, Bremgartnerstrasse 22, 8953 Dietikon, vom Datum der Ausschreibung an, während 20 Tagen zur Einsicht auf.

Rechtsbehelfe

Begehren um die Zustellung von baurechtlichen Entscheiden sind innert 20 Tagen seit der Ausschreibung beim Bauamt schriftlich einzureichen; elektronische Zuschriften (E-Mails) erfüllen die Anforderungen der Schriftlichkeit nicht. Wer das Begehren nicht innert dieser Frist stellt, hat das Rekursrecht verwirkt. Die Rekursfrist läuft ab Zustellung des Entscheides (§§ 314-316 PBG).

Für die Zustellung des baurechtlichen Entscheides wird eine Gebühr von pauschal Fr. 35.00 verlangt.

Stadt Dietikon

Einladung zur 41. Sitzung des Gemeinderates Dietikon, Donnerstag, 2. Oktober 2025, 20.00 Uhr, im Gemeinderatssaal

Geschäfte

- Mitteilungen
- Postulat von Silvan Fischbacher (SP) betreffend Bruno Weber Weg, Integration der LTB-Haltestelle Maienweg, Bericht
- Interpellation von Ottilie Dal Canton (Die Mitte) betreffend Revitalisierung von Bächen in Dietikon, Beantwortung
- Interpellation von Ernst Joss (AL) betreffend Begleitung Kindergarten - Hort, Beantwortung
- Interpellation von Andreas Wolf (Grüne) betreffend Quersubventionierter Stadtboulevard, Begründung
- Interpellation von Lea Sonderegger (FDP) betreffend Wohnsicherheit für langjährige Einwohner - Einheimischenbonus als Mehrwertausgleich, Begründung

Die Sitzung ist öffentlich. Für Interessierte gibt es auf der Tribüne Sitzplätze. Der Gemeinderat freut sich auf Ihre Teilnahme.

NAMENS DES GEMEINDERATES

Konrad Lips Patricia Meyer
Präsident Sekretärin

Auflage des Kollokationsplanes

In der konkursamtlichen Liquidation der Erbschaft von **Herrn Jürg Dettinger**, geb. 3. Dezember 1949, Bürgerort: Zürich, wohnhaft gewesen Feldstrasse 23, 8952 Schlieren, gestorben am 1. Januar 2025, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schlieren zur Einsicht auf.

Bezüglich der Klagerechte usw. wird auf die Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. Oktober 2025 verwiesen.

KONKURSAMT SCHLIEREN
Utikonnerstrasse 9 / Postfach
8952 Schlieren

Konkurseröffnung

Schuldner: **Erbschaft von Frau Jacqueline Beatrice Lachnicht**, geb. 12.01.1967, gest. 23.03.2025, Bürgerort: Basel BS, wohnhaft gewesen Neufrankengasse 14, 8004 Zürich, mit gesetzlichem Wohnsitz in 8953 Dietikon.

Datum der Konkurseröffnung: 04.06.2025

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 04.11.2025

(vgl. im Übrigen die Online-Publikation unter www.shab.ch vom 03.10.2025)

Dietikon, 30.09.2025

KONKURSAMT DIETIKON

Zentralstr. 19, Postfach
8953 Dietikon

Schluss des Konkursverfahrens

Die konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von **Gertrud Kistler-Burkhalter**, geb. 22. Juli 1940, von Rüegsau BE, Schlierenstrasse 48, 8902 Urdorf, gest. 29. Dezember 2024, ist durch Urteil des Einzelgerichts am Bezirksgericht Dietikon vom 22. September 2025 als geschlossen erklärt worden.

KONKURSAMT SCHLIEREN
Utikonnerstrasse 9 / Postfach
8952 Schlieren

Einstellung des Konkurses

Über die Erbschaft von **Alexandru Mo-ciulski**, geb. 10. Juni 1938, von Aesch BL, wohnhaft gewesen c/o Tertianum Am Rietpark, Brandstrasse 3, 8952 Schlieren, gestorben am 19. November 2024, ist durch Urteil des Bezirksgerichtes Dietikon vom 3. Juli 2025 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Urteil dieses Gerichtes vom 22. September 2025 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 23. Oktober 2025 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich gleichzeitig zu Übernahme des durch die Masse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.00 leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

KONKURSAMT SCHLIEREN
Utikonnerstrasse 9 / Postfach
8952 Schlieren

Einstellung des Konkurses

Über die **DOMI Generalbau GmbH**, mit Sitz in Schlieren, Wiesenstrasse 33, 8952 Schlieren, CHE-340.054.067, ist durch Urteil des Bezirksgerichtes Dietikon vom 6. August 2025 der Konkurs angeordnet, das Verfahren aber mit Urteil dieses Gerichtes vom 11. September 2025 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 23. Oktober 2025 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.00 leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

KONKURSAMT SCHLIEREN
Utikonnerstrasse 9 / Postfach
8952 Schlieren

Einstellung der konkursamtlichen Nachlassliquidation

Über die Erbschaft von **Roger Albrecht Guggisberg**, geb. 3. April 1953, von Wald BE, gest. 16. Juni 2025, Badenerstrasse 86, 8952 Schlieren, ist durch Urteil des Bezirksgerichtes Dietikon vom 30. Juli 2025 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Urteil dieses Gerichtes vom 24. September 2025 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 23. Oktober 2025 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Masse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4500.00 leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

KONKURSAMT SCHLIEREN
Utikonnerstrasse 9 / Postfach
8952 Schlieren

Auflage des Kollokationsplanes

In der konkursamtlichen Liquidation der Erbschaft von **Rolf Kälin**, geb. 21. März 1957, von Zürich und Einsiedeln SZ, Schönenwerdstr. 15/53, 8952 Schlieren, gest. 14. Februar 2025, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schlieren zur Einsicht auf.

Bezüglich der Klagerechte usw. wird auf die Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. Oktober 2025 verwiesen.

KONKURSAMT SCHLIEREN
Utikonnerstrasse 9 / Postfach
8952 Schlieren

Schluss des Konkursverfahrens

Die konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von **Jörg Manfred Faber-Hoysack**, geb. 1. Juli 1958, von Deutschland, wohnhaft gewesen Urdorferstrasse 25, 8952 Schlieren, gestorben am 25. Januar 2025, ist durch Urteil des Einzelgerichts am Bezirksgericht Dietikon vom 24. September 2025 als geschlossen erklärt worden.

KONKURSAMT SCHLIEREN
Utikonnerstrasse 9 / Postfach
8952 Schlieren

Schluss des Konkursverfahrens

Die konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von **Morach Fritz**, 15. Oktober 1942, von Schöftland AG, Langackerstrasse 29, 8952 Schlieren, gest. 30. Januar 2024, ist durch Urteil des Einzelgerichts am Bezirksgericht Dietikon vom 22. September 2025 als geschlossen erklärt worden.

KONKURSAMT SCHLIEREN
Utikonnerstrasse 9 / Postfach
8952 Schlieren



Protokoll über die Gemeindeabstimmung vom 28. September 2025

Zahl der Stimmberechtigten	2948
Total der eingegangenen Stimmrechtsausweise	1344
./.. ungültig eingereichte Stimmrechtsausweise	11
Stimmbeteiligung	41.69%

Gemeindeabstimmung über folgende Vorlage

Teilrevision der Gemeindeordnung

In Betracht fallende Stimmzettel (gültige)	1206
Ja	971
Nein	235
Leer	22
Ungültig	1

Die Vorlage wurde angenommen.

Gegen diese Abstimmung kann, von der Veröffentlichung an gerechnet, beim Bezirksrat Dietikon, Bahnhofplatz 10, 8953 Dietikon, wegen Verletzung von Vorschriften über die politischen Rechte innert 5 Tagen schriftlich Rekurs in Stimmrechtssachen erhoben werden. Im Übrigen kann innert 30 Tagen schriftlich Rekurs erhoben werden (§ 19 Abs. 1 VRG i.V. § 19b Abs. 2 lit. c VRG sowie § 20 Abs. 1 VRG).

Die Rekurschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss ist, soweit möglich, beizulegen. Die Kosten des Rekursverfahrens hat die unterliegende Partei zu tragen. In Stimmrechtssachen werden Verfahrenskosten nur erhoben, wenn das Rechtsmittel offensichtlich aussichtslos ist.

28. September 2025

Gemeinderat Geroldswil



Gesamterneuerungswahlen 2026/2029; Ergebnis 1. Wahlgang

Ergebnis der Wahl des Gemeindeamanns sowie des Vizeamanns für die Amtsperiode 2026/2029; 1. Wahlgang vom 28. September 2025

Zahl der Stimmberechtigten	1900
Gültig eingereichte Stimmrechtsausweise	1079

Gemeindeammann (1 Sitz)

Eingelangte Wahlzettel	834
– davon leere	59
– davon ungültige	11

In Betracht fallende Wahlzettel	764
Total gültige Stimmen	764
Absolutes Mehr	383

Gewählt ist:

– Dörig, Ralf, 1967, FDP (bisher)**730 Stimmen**

Stimmen haben weiter erhalten:

– Vereinzelte	34 Stimmen
---------------	------------

Vizeammann (1 Sitz)

Eingelangte Wahlzettel	825
– davon leere	61
– davon ungültige	14

In Betracht fallende Wahlzettel	750
Total gültige Stimmen	750
Absolutes Mehr	376

Gewählt ist:

– Emch, Urs, 1960, SVP (bisher)**712 Stimmen**

Stimmen haben weiter erhalten:

– Vereinzelte	38 Stimmen
---------------	------------

Wahlbüro Bergdietikon



Baugesuchspublikation

Bauherrschaft	Hong Sun, Im Zentrum 9, 8604 Volketswil Kaminersatz
Bauobjekt	1959
Parzelle Nr.	Spirnattstrasse 3
Lage	Keine
Zusatzbew.	
Auflagefrist	2.10.2025 bis 3.11.2025

Die Baugesuchsunterlagen liegen während den ordentlichen Öffnungszeiten im Gemeindehaus Bergdietikon öffentlich auf. Einwendungen sind innerhalb der Auflagefrist beim Gemeinderat, Schulstrasse 6, 8962 Bergdietikon, schriftlich zu erheben. Diese Frist kann nicht erstreckt werden.

Die Einwendung muss vom Einwender selbst oder von einer von ihm bevollmächtigten Person verfasst und unterzeichnet sein. Sie hat einen Antrag und eine Begründung zu enthalten, d.h. es ist anzugeben, welchen Entscheid der Einwender anstelle der nachgesuchten Baubewilligung beantragt, und es ist darzulegen, aus welchen Gründen der Einwender diesen anderen Entscheid verlangt. Auf eine Einwendung, die diesen Anforderungen nicht entspricht, kann nicht eingetreten werden.

Gemeinderat Bergdietikon



Bauausschreibung

Bauherrschaft:	Schmidt Immobilien Steffen und Thilo Schmidt Tannstrasse 4 8112 Otelfingen
Projektverfasserin:	Staub Wittwer Architekten AG, Regula Staub Am Wasser 55, 8049 Zürich
Bauvorhaben:	BG 25016, Umbau/Ersatzneubau Wohnhaus (Haus Schmidt), Rütistrasse 18 8955 Oetwil an der Limmat Kat.-Nr. 714, W1.2a

Planauflage: Die ausgeschriebenen Baugesuche können auf eAuflageZH <https://portal.ebaugesuche.zh.ch/eauflage/oetwilanderlimmat> digital eingesehen werden. Die Einsichtnahme auf eAuflageZH ist nur während der Auflagefrist möglich.

Rechtsbehelf: Begehren um Zustellung von baurechtlichen Entscheiden sind innert 20 Tagen seit der Ausschreibung bei der Baubehörde schriftlich zu stellen, im Fall von eBaugesuchen sind sie elektronisch über die Plattform eBaugesucheZH zu stellen. Wer das Begehren nicht innert dieser Frist stellt, hat das Rekursrecht verwirkt. Die Rekursfrist läuft ab Zustellung des Entscheids (§§ 314–316, 328d – 328f PBG). Für die Zustellung des baurechtlichen Entscheides wird eine Gebühr von pauschal CHF 30.00 verrechnet.

Oetwil an der Limmat, 2. Oktober 2025

Der Gemeinderat

Wir engagieren uns für eine belebte Bergwelt.

berghilfe.ch





Die Schweizerische Herzstiftung fördert die Forschung, berät Patientinnen und Patienten und motiviert zur Vorbeugung durch ein gesünderes Leben.

Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung.
IBAN CH21 0900 0000 3000 4356 3
www.swissheart.ch/spenden



«Und meine Seele spannte weit ihre Flügel aus,
flog durch die stillen Lande, als flöge sie nach Haus.»

Joseph von Eichendorff

Dietikon, im Oktober 2025

Nach langer, schwerer Krankheit durftest du friedlich einschlafen. Wir sind dankbar für die grosse Liebe, die du uns geschenkt hast, doch auch traurig, dass du nicht mehr da bist.

Marianne Laugery

23.6.1942–15.9.2025

Wir vermissen dich

Isabelle, Emile und Edouard Laugery und Thomas Marthaler

Thomas, Diego und Carmen Laugery und Montserrat Sueiro

Pius und Vreni Birchler, Alois und Rosmarie Eisenring, Margrith Nideröst, Elisabeth Neunteufel, Franz und Pia Eisenring, Monika und Emil Brem

Die Urnenbeisetzung mit anschliessender Abdankung findet am Donnerstag, 9. Oktober 2025, um 13.30 Uhr, auf dem Friedhof Guggenbühl in CH-8953 Dietikon statt.

Traueradresse: Isabelle Laugery, Hegianwandweg 30, CH-8045 Zürich

Anstelle von Blumenspenden gedenke man der Stiftung «Palliaviva», Dörflistrasse 50, CH-8050 Zürich, IBAN CH27 0900 0000 8003 8332 6

Eines Morgens wachst du nicht mehr auf,
die Vögel aber singen, wie sie gestern sangen.
Nichts ändert diesen neuen Tagesablauf.
Nur du bist fortgegangen.
Du bist nun frei, und unsere Tränen wünschen dir Glück.

Johann Wolfgang von Goethe

Geroldswil, 20. September 2025

Nach kurzer, geduldig ertragener Krankheit hat unser Mami, unsere Schwester, Schwiegermutter und Nani

Romy Niederer

8. Juni 1944 – 20. September 2025

die Augen für immer geschlossen.
Eine Stimme, die vertraut war, schweigt; ein Lächeln, das uns freute, fehlt;
ein Mensch, der immer da war, ist nicht mehr.
Was bleibt, sind dankbare Erinnerungen, die niemand nehmen kann.

Wir werden dich nie vergessen: Patrick Niederer
Anja und Urs Heger mit Joel
Lisbeth Bänninger
Verwandte und Freunde

Im Sinne der Verstorbenen findet die Urnenbeisetzung im engsten Kreis statt.

Anstelle von Blumen freuen wir uns über Spenden an die Organisation «OceanCare» (IBAN: CH14 0900 0000 8006 0947 3 / BIC: POFICHBEXXX), Kennwort: Trauerfall Romy Niederer.

Traueradresse: Anja Heger, Zeughausstrasse 17d, 3250 Lyss

Bestattungen

Verstorben ist am 20. September 2025:

Hafner-Nyffeler, Elisabeth, geboren am 12. März 1937, von Zürich ZH, wohnhaft gewesen in 8962 Bergdietikon.
Die Abdankung fand im engsten Familienkreis statt.

Bestattungsamt Bergdietikon

Kommt und schaut die Taten Gottes!
Was er für die Menschen tut, ist gewaltig.

Psalm 66, 5

Stadt Dietikon

Am 23. September 2025 ist verstorben:

Fatu Candé, geboren am 25. Dezember 1969, wohnhaft gewesen in Dietikon, Neumattstrasse 10. Die Beisetzung und Abdankung finden im engsten Familien- und Freundeskreis statt.

Zivilstandsamt

GEDENKZEIT.CH

TRAUERANZEIGE ONLINE

Erfassen Sie Ihre Todesanzeige oder Danksagung in Ruhe von zu Hause aus. Es stehen Ihnen Muster, Hintergründe und Bilder zur Verfügung. Mit der Suchfunktion finden Sie in unserer Zeitung erschienene Traueranzeigen zum Ausdrucken oder Weiterleiten.

GEDENKZEIT.CH

Auf dem Online-Trauerportal finden Sie im «Ratgeber» und unter «Wichtige Adressen» weitere hilfreiche Informationen zum Trauerfall.

PERSÖNLICHE BERATUNG

Von Montag bis Freitag von 9 bis 12 Uhr und von 13.30 bis 17.30 Uhr beraten wir Sie persönlich bei unserem Partner Copy Weber AG in 8953 Dietikon.

- Annahmeschlusszeit: Montag bis Freitag, 13.30 Uhr.
- Für Traueranzeigen welche in der Ausgabe vom Montag erscheinen müssen, ist die Annahmeschlusszeit jeweils Freitag, 13.30 Uhr.
- Telefonische Erreichbarkeit: Montag bis Freitag: 8 bis 12 Uhr und 13 bis 17.30 Uhr. Ausserhalb dieser Zeiten sowie Samstag und Sonntag sind die Büros nicht besetzt.

TRAUERZIRKULARE

Bei Aufgabe bis 11 Uhr können Sie noch am selben Tag die Trauerzirkulare bei Copy Weber AG in Dietikon abholen.

Stadt Dietikon

Am 15. September 2025 ist verstorben:

Maria Anna (Marianne) Laugery geb. Eisenring, geboren am 23. Juni 1942, von Dietikon ZH, wohnhaft gewesen in Dietikon, Schöneeggstrasse 100. Die Beisetzung findet am Donnerstag, 9. Oktober 2025, um 13.30 Uhr auf dem Friedhof Dietikon am Gemeinschaftsgrab statt, anschliessend ist die Abdankung.

Zivilstandsamt

Stadt Dietikon

Am 29. September 2025 ist verstorben:

Angela Franco Calvo, geboren am 26. September 1944, von Spanien, verwitwet von Alonso Gonzalez Marcelino, wohnhaft gewesen in Dietikon, Römerstrasse 6. Die Beisetzung und Abdankung werden im engsten Familien- und Freundeskreis stattfinden.

Zivilstandsamt

Verstorben ist am 24. September 2025:

Gaetano Attinasi, geboren am 21. August 1944, Staatsangehörigkeit Italien, wohnhaft gewesen in 8102 Oberengstringen.

Bestattungsamt

Verstorben ist am 26. September 2025:

Rudolf Zollinger, geboren am 10. März 1944, von Regensdorf, wohnhaft gewesen in 8102 Oberengstringen.

Bestattungsamt

Limmattaler Zeitung

Heimstrasse 1, 8953 Dietikon
Telefon 058 200 53 53
todesanzeigen@chmedia.ch, gedenkzeit.ch

COPY WEBER AG

Oberdorfstrasse 30, 8953 Dietikon
Telefon 043 322 40 90
info@copy-weber.ch, www.copy-weber.ch